

KATALOG 2024  
CATALOGUE 2024

vosla

GERMAN PRECISION LIGHTING

75  
LICHT

GERMAN PRECISION LIGHTING

# DEUTSCHES UNTER- NEHMEN – DEUTSCHER QUALITÄTSANSPRUCH

Seit über 75 Jahren Präzision und Qualität „Made in Germany“: Halogenlampen und Lichtlösungen von **vosla**.

Sicherheit im Straßenverkehr ist für **vosla** Ansporn und Motivation zugleich: Ansporn, die Erstausrüsterqualität der Produkte auf gleichbleibend hohem Niveau zu halten. Motivation, bestehende Sortimentsbreite und -tiefe kontinuierlich und gemeinsam mit unseren Kunden weiterzuentwickeln.

Wir entwerfen und produzieren in sämtlichen Bereichen der Fahrzeugbeleuchtung individuelle Lichtlösungen, die das Siegel „German Precision“ tragen.

Unsere umfassenden Zertifizierungen sind für uns relevant, noch wichtiger sind für uns die Kundenzufriedenheit und die damit verbundene Auszeichnung, als Erstausrüster Lieferant zahlreicher OEM und Set-Maker zu sein.

Als fester Partner des Aftermarkets in den Bereichen PKW, Motorräder, LKW und Nutzfahrzeuge legen wir genauso Wert auf eine hohe Serviceorientierung, persönliche Betreuung und kurze Lieferzeiten. Das unterscheidet die **vosla** ebenfalls: wir sind kein Konzern, wir sind Mittelstand. Und so denken und handeln wir auch: pragmatisch, flexibel, qualitätsgetrieben: Jeden Tag, die nächsten 75 Jahre.

Ihr **vosla**-Team

# GERMAN COMPANY – GERMAN QUALITY STANDARDS

For more than 75 years, precision and quality in halogen bulbs and lighting solutions, Made in Germany.

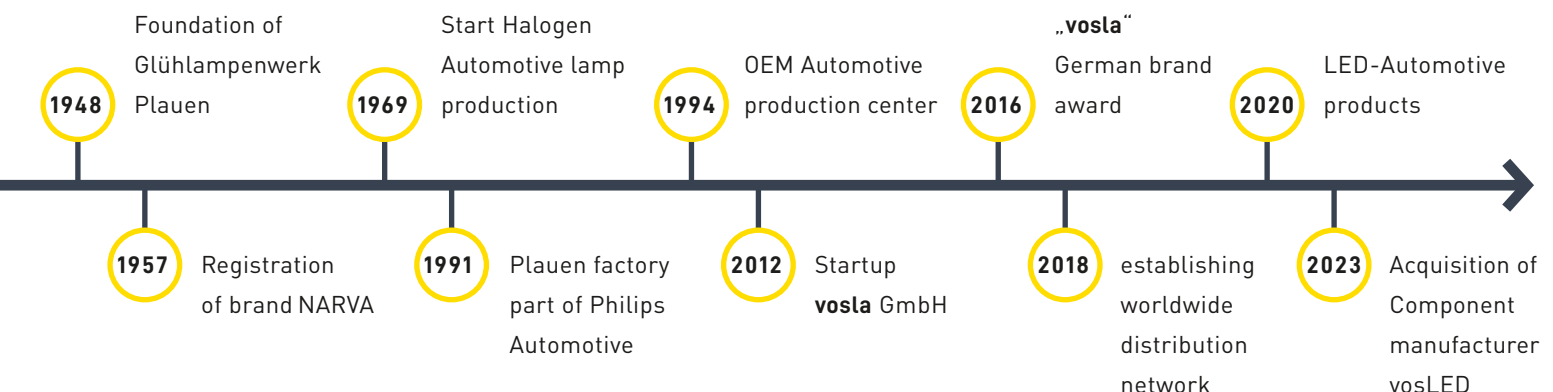
Safety in daily road traffic is an incentive for us and self-motivation at the same: Incentive to keep OEM quality levels of our products at the highest stage. Motivation to continuously develop our portfolio further, together with our clients.

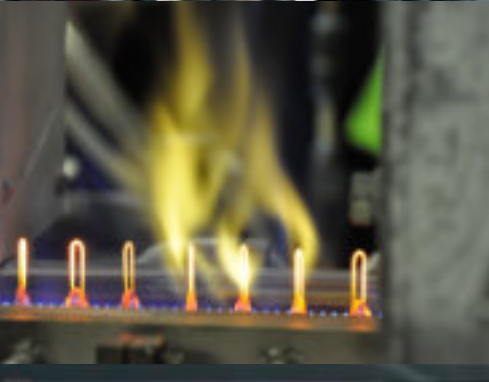
We design and produce individual as well as bulk lighting solutions in all areas of automotive illumination, branded with the “German precision” signet.

Our certification is relevant to us. However, even more important is our customer satisfaction and, linked with this, being OEM-supplier of numerous top Automobile brands and setmakers.

As co-operation partner with the Aftermarket in the areas of passenger cars, motorcycles, trucks as well as commercial and heavy vehicles, we also set a high value on service orientation, personal assistance and short delivery times. This is what sets us apart, too: we are not a multi-billion conglomerate, we are “German Mittelstand”. As such, we think and act like one: pragmatic, flexible, quality-driven: Every day, for the next 75 years.

Your **vosla** team





# INHALTSVERZEICHNIS

## TABLE OF CONTENTS

### CAR & MOTORCYCLE LIGHTING

4

APPLICATION GUIDE

5

BASIC



6

MORE LIGHT



10

BLUE



10

LONG LIFETIME



12

LED RETROFIT



14

XENON - HID



16

### TRUCK LIGHTING

18

APPLICATION GUIDE

19

BASIC



20

LONG LIFETIME/SHOCK PROOF/LED



22

### SERVICE

24

ARTIKELLISTE

ARTICLE LIST

24

# CAR & MOTORCYCLE LIGHTING



German Engineering mit bestem Preis-Leistungs-Verhältnis. Höchste Leistungsfähigkeit und lange Lebensdauer zeichnen die Scheinwerferlampen von vosla aus.

German engineering with best value for money. The headlight lamps from VOSLA are characterized by highest performance and a long lifetime.

# APPLICATION GUIDE



**Abblend-, Fern- und Zusatzlicht**  
Low beam / High beam / Additional high beam

H1	H3	H4	H7	H9	H11	H13
H15	HB3	HB4	HB5	HIR2	D1S/R	D2S/R
D3S/R	D4S/R					

**Nebellicht**  
Front fog light

H1	H3	H7	H8	H10	H11	HB3
HB4	H16	H27W/1	H27W/2			

**Innenlicht**  
Interior light

W5W	C5W	H10W	T4W

**Instrumentenlicht**  
Dashboard light

W3W	W5W	T4W

**Blinklicht vorn**  
Front indicator

H21W	HY21W	P21W
PY21W	W21W	WY21W

**Rückfahrlicht**  
Reversing light

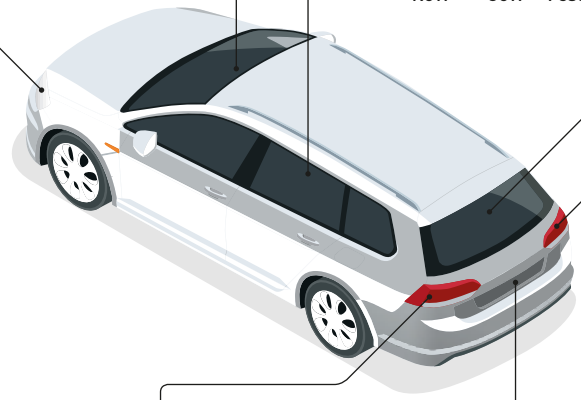
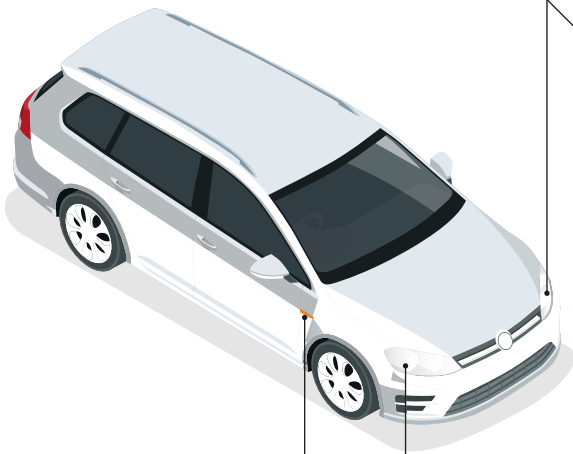
P21W	H6W	H21W
R10W	W16W	W21W

**Blinklicht hinten**  
Rear indicator

P21W	PY21W	R10W
RY10W	H6W	H21W

**Kofferraumlicht**  
Trunk light

R5W	C5W	Festoon



**Blinklicht Seite**  
Side indicator

W3W	W5W	WY5W	T4W

**Parklicht vorn**  
Front parking light

W3W	W5W	T4W	R5W	H6W

**Parklicht hinten**  
Rear parking light

P21W	H6W	R5W	R10W

**Stopplicht**  
Stop light

P21W	P21/4W	P21/5W	W21W	W21/5W

**Kennzeichenlicht**  
Licence plate light

R5W	R10W	C5W	W3W	W5W

**Nebelschlusslicht**  
Rear fog light

P21W	H21W	W16W	W21W



# BASIC

## BESTE PERFORMANCE

Zuverlässig, robust und mit optimalem Preis-Leistungs-Verhältnis:  
Die Lampen der BASIC-Reihe decken jeden Einsatzzweck ab. Sie eignen sich daher als Ersatzlampen für alle Fahrzeuge und jeden Anspruch.

## BEST PERFORMANCE

Reliable, robust and with optimum price-performance ratio: the lamps of the BASIC series cover every application. Therefore they are suitable as replacement lamps for all vehicles and all requirements.

# MORE LIGHT BLUE

## WEISSES LICHT – MEHR SICHERHEIT

Mehr Licht bedeutet mehr Sicherheit. Die MORE LIGHT Halogen Scheinwerferlampen ermöglichen durch ihre lange Leuchtweite eine schnellere Wahrnehmung der Verkehrssituation. Ihre stärkere Leuchtkraft garantiert eine optimale Ausleuchtung der Straßenverhältnisse. Die BLUE Varianten sorgen für stärkere Kontraste in der Nacht und verbessern die Wahrnehmung von Markierungen.

## WHITE LIGHT – MORE SAFETY

More light means more safety. The MORE LIGHT halogen headlight lamps allow a faster perception of the traffic situation thanks to their long light beam. Its stronger lumen intensity guarantees optimal illumination of the road conditions. The BLUE variants ensure strong contrasts at night and better perception of road markers.

# LONG LIFETIME



## ZUVERLÄSSIG KONSTRUIERT

Zuverlässig und sicher fahren: Unsere Scheinwerferlampen der LLT-Reihe zeichnen sich durch eine längere Lebensdauer und Austauschzyklen aus. Damit ist unterbrechungsfreies Fahren bei Nacht und Tag gewährleistet.

## RELIABLE DESIGN

Reliable and safe driving: Our headlight lamps of the LLT range are characterized by a longer service lifetime and replacement cycles. This ensures continuous driving at night and day.

# LED RETROFIT

A white off-road vehicle is shown from a low angle, driving through a forest. The car's front grille is a prominent red color with a circular logo in the center. The car is splashing water, which is captured in mid-air, creating a dynamic and energetic scene. The background is a dense forest with green foliage. The overall lighting is bright, suggesting a sunny day.

## ZWEI SPORTLICHE TYPEN

Maximale Performance für den Offroad-Einsatz. Die vosla LED-Scheinwerferlampen sind noch heller und zuverlässiger als unsere Standard Scheinwerferlampen und bieten eine hohe Lichtleistung an den richtigen Stellen sowie eine hellere Lichtfarbe.

## TWO RACY TYPES

Maximum performance for driving offroad. The vosla LED headlight lamps are even brighter and more reliable than our standard headlight lamps and offer great light output in the right areas as well as a brighter light color.

# XENON – HID



## TAGESLICHT IM NACHTVERKEHR

Unsere Xenon HID Scheinwerferlampen sorgen mit ihrem Licht in Tageslichtqualität für eine exzellente Ausleuchtung der Straßenverhältnisse. Mit ihrer überragenden Lichtstärke bei geringerem Energieverbrauch und hoher Lebensdauer besitzen sie deutliche Vorteile gegenüber Halogenlampen.

## DAYLIGHT AT NIGHT-TIME SERVICE

Our xenon HID headlight lamps ensure an excellent illumination of the road conditions with their light in daylight quality. With their superior light intensity, with lower energy consumption and long lifetime, they have significant advantages over halogen lamps.

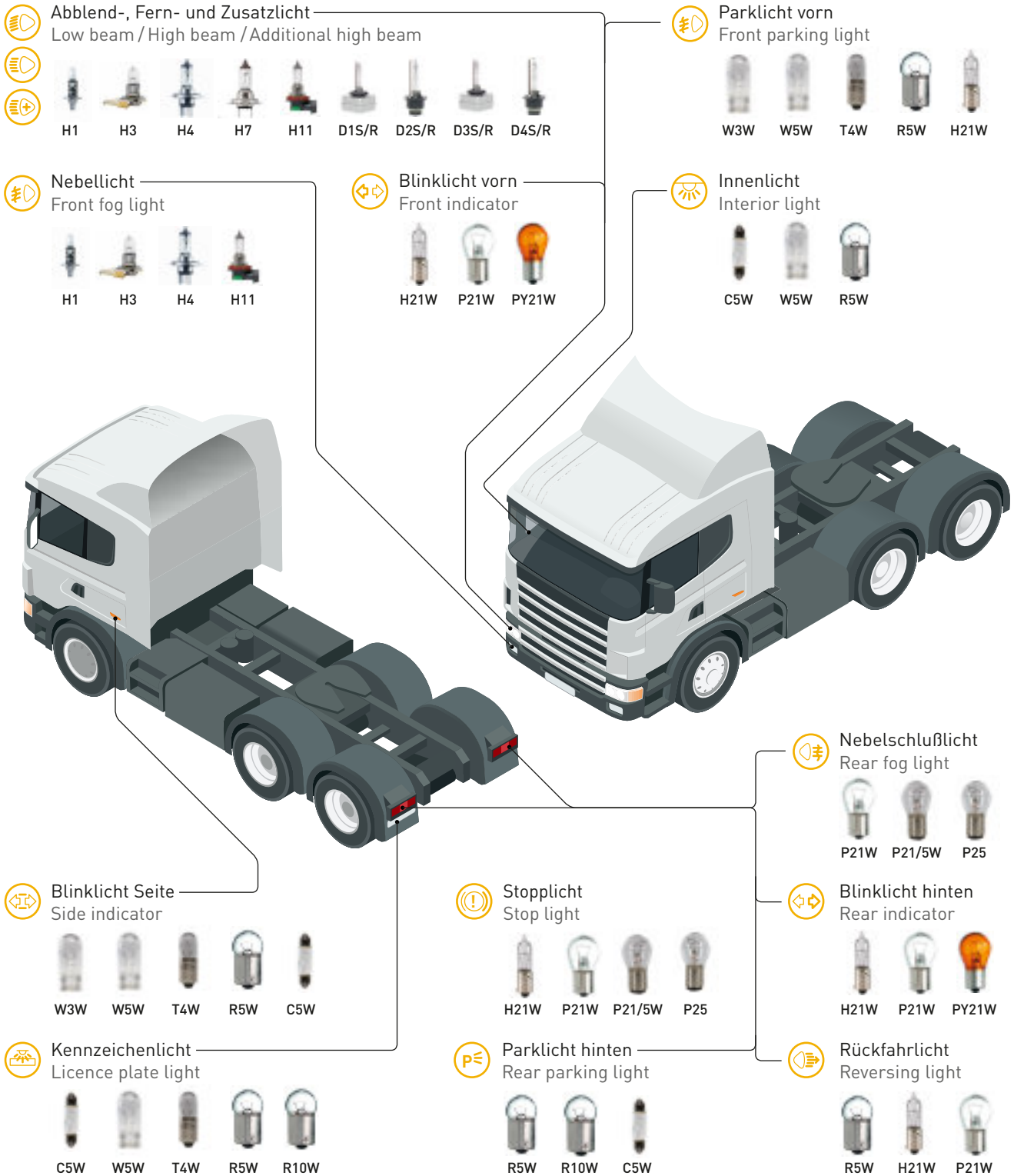
# TRUCK LIGHTING



Ideal für höchste Ansprüche: Im täglichen Einsatz von Lastkraftwagen, Bussen und Nutzfahrzeugen sind die Scheinwerferlampen von vosla unverzichtbar.

Ideal for the highest demands: the headlight lamps from vosla are indispensable in the daily operation of trucks, buses and commercial vehicles.

# APPLICATION GUIDE



# BASIC



## HÖCHSTE ZUVERLÄSSIGKEIT

Die Lampen der BASIC-Reihe sind langlebig, robust und wirtschaftlich – so fahren Sie, Ihre Fahrgäste und Ihre Kunden auf Nummer sicher. Die BASIC-Reihe eignet sich als Ersatzlampen für alle Nutzfahrzeuge und jeden Anspruch.

## HIGHEST RELIABILITY

The lamps of the BASIC series are durable, robust and economical – a safe journey at all times for you, your passengers and your clients. The BASIC series is suitable as replacement lamp for all commercial vehicles and every requirement.



# LONG LIFETIME SHOCK PROOF LED

## MADE FOR EXTREME

Unsere Lampen stellen sich auch den größten Herausforderungen: die LLT-Reihe für gesteigerte Lebensdauer, SHOCK PROOF für extrem vibrationsfeste Lampenkonstruktion, LED für hohe Leuchtkraft und maximale Zuverlässigkeit.

## MADE FOR EXTREME

Our lamps even face the biggest challenges: the LLT range for increased service life, SHOCK PROOF for extremely vibration-resistant lamp construction, LED for high luminance and maximum reliability.

# vosla



GERMAN PRECISION LIGHTING

